



RAPPORTO ANNUALE  
**2025**

procap

- 3** Prefazione
- 4** Il Comitato centrale si è rinnovato
- 5** Organizzazione
- 6** L'anno 2025 in cifre
- 8** Il nostro anno 2025
- 17** L'importanza del volontariato per Procap
- 18** Donazioni 2025: insieme, per migliorare la situazione
- 22** Bilancio
- 23** Conto d'esercizio

**Impressum Rapporto annuale Procap 2025**

Editrice: Procap Svizzera, Frohburgstrasse 4, 4600 Olten

Stampa: Wohn- und Bürozentrum für Körperbehinderte (WBZ), 4153 Reinach

Carta: Refutura, Blauer Engel

Immagini: Nicole Guélat, Jan Hürzeler, Procap Schweiz, Markus Schneeberger, Shutterstock, Corinne Vonaesch, Erwin von Arx



# Procap vi ringrazia...

... per il tempo prezioso che dedicherete alla lettura del rapporto annuale 2025. Esso traccia un bilancio delle attività della nostra associazione, che alla fine di questo decennio festeggerà il centenario di fondazione.

Il 2025 di Procap Svizzera è stato scandito da due importanti anniversari: i 65 anni di Procap Sport e i 30 anni di Procap Viaggi. Il Comitato centrale ringrazia tutto il personale, tutte le accompagnatrici e tutti gli accompagnatori per il prezioso supporto fornito. Un grazie particolare va alla figura chiave di questi festeggiamenti: Helena Bigler, responsabile di Procap Viaggi e Sport.

Naturalmente anche gli altri dipartimenti e sezioni hanno contribuito a garantire la dinamicità di Procap Svizzera nel corso di questi 12 mesi. Le cifre chiave riportate alle pagine 6 e 7 dimostrano la portata delle nostre attività (ad esempio: 55 000 ore di consulenza in materia di assicurazioni sociali e 4296 progetti di costruzione esaminati).

## **Far sentire a Berna la voce della disabilità**

Procap Svizzera ha il mandato di rappresentare gli interessi delle persone in situazione di disabilità. Questo compito a livello nazionale è affidato alle lobbiste e ai lobbisti che frequentano i corridoi di Palazzo federale a Berna. Nel 2025 Anna Pestalozzi, responsabile della politica sociale, ha assunto la guida della piccola ma tenace delegazione di lobbisti, che, con determinazione, rammenta alle/ai parlamentari di ogni schieramento politico di tenere in considerazione le esigenze delle persone con mobilità ridotta e limitazioni cognitive, visive e uditive.

Grazie al suo prezioso lavoro, la delegazione è riuscita a convincere deputate e deputati a estendere l'offerta di posti di custodia extrafamiliare per i bambini con disabilità, il che rappresenta un grande passo avanti!

Procap è evoluta anche sul piano della comunicazione. La sua maggiore presenza sui social media dimostra che il dipartimento Marketing e Comunicazione ha imboccato la strada giusta per conferire maggiore visibilità alla nostra associazione e accrescerne la notorietà.

## **Complimenti e grazie a volontarie e volontari, donatrici e donatori**

Desidero ringraziare di cuore le nostre volontarie e i nostri volontari che dedicano del tempo prezioso ad accompagnare e assistere i nostri soci durante le gite e gli incontri pomeridiani e serali.

Mi preme infine esprimere la mia gratitudine agli sponsor, alle fondazioni, ai privati e agli enti pubblici che sostengono l'operato di Procap Svizzera attraverso donazioni e aiuti materiali. Senza di loro, Procap non sarebbe in grado di fornire le prestazioni e i servizi essenziali che mette a disposizione dei propri 25 000 soci.

A nome della principale associazione svizzera di auto-aiuto: grazie!

**Laurent Duvanel, presidente centrale di Procap Svizzera**

# Il Comitato centrale si è rinnovato: eletti quattro nuovi membri

Quest'anno l'Assemblea delle delegate e dei delegati di Procap Svizzera si è tenuta il 14 luglio presso l'Hotel Arte di Olten. Nel corso di una cerimonia colma di emozioni, il Comitato centrale si è congedato da tre dei suoi membri, che per anni hanno svolto un prezioso lavoro a favore dell'associazione. Si tratta di Christiane Aeschmann (nel CC dal 2019 al 2024, vicepresidente dal 2021 al 2024), di Anita Hubert (nel CC dal 2017 al 2025, vicepresidente dal 2019 al 2021) e di Paul Meier (nel CC dal 2010 al 2025 e vicepresidente dal 2011). Le delegate e i delegati hanno salutato e ringraziato i membri uscenti con un caloroso applauso. Il presidente centrale, Laurent Duvanel, ha inoltre valorizzato il lungo impegno di Paul Meier con una laudatio.

L'Assemblea delle delegate e dei delegati ha inoltre eletto i nuovi membri del Comitato centrale:

- Francesca Di Benedetto, specialista in assicurazioni sociali di Grenchen
- Keila Gromann, imprenditrice di Zurigo
- Simone Leuenberger, insegnante e parlamentare cantonale (a Berna) di Uettligen
- Christophe Müller, esperto di assicurazioni sociali di Visp

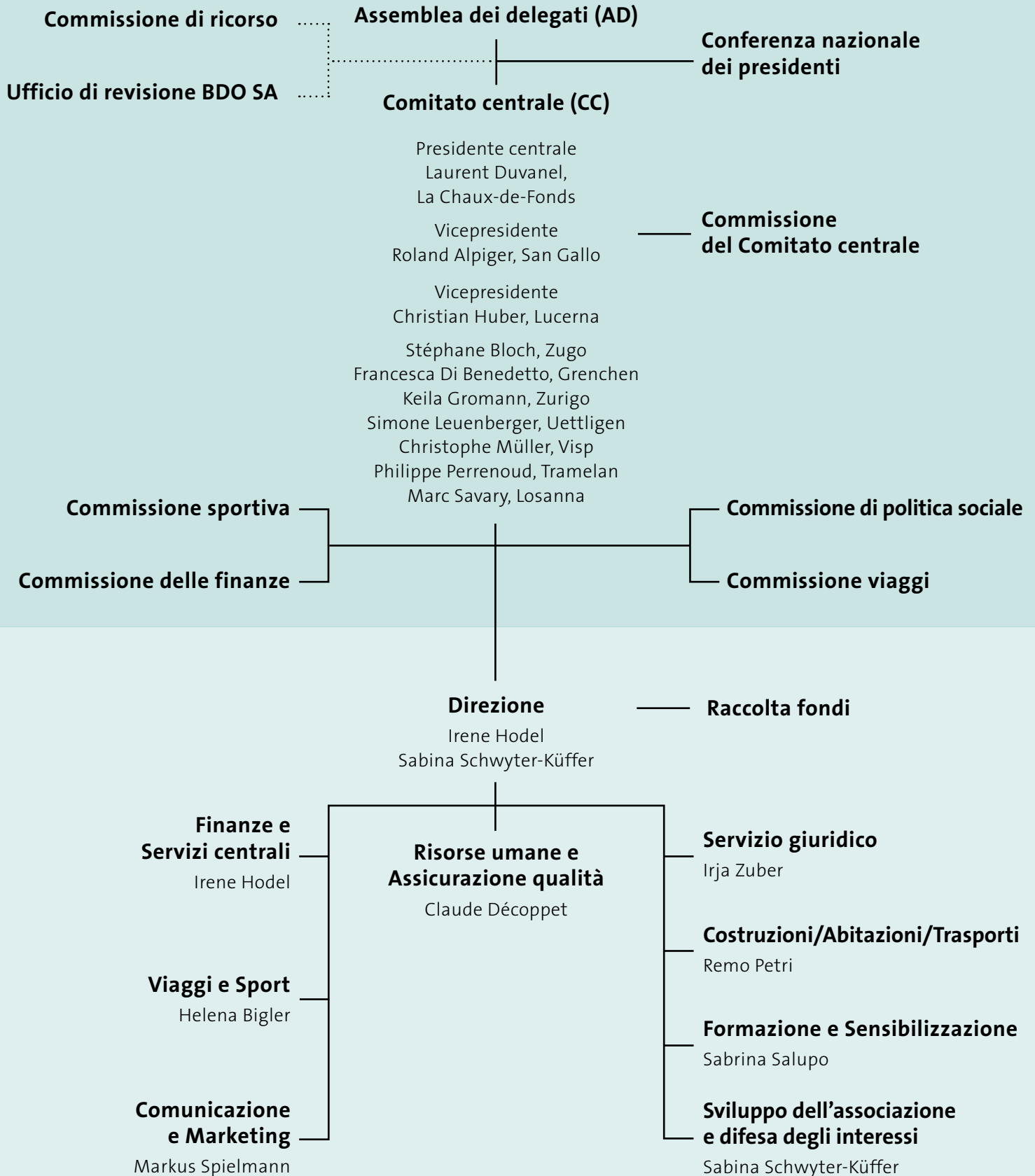
Christophe Müller è andato in pensione alla fine di luglio, dopo aver diretto per oltre 30 anni la sezione di Procap Alto Vallese.



Fila superiore (da sinistra a destra): Laurent Duvanel, Roland Alpiger, Christian Huber, Stéphane Bloch, Francesca Di Benedetto; fila inferiore (da sinistra a destra): Keila Gromann, Simone Leuenberger, Christophe Müller, Philippe Perrenoud, Marc Savary

# Organizzazione

Stato dicembre 2025



Attività onorifiche

Attività retribuite

# L'anno 2025 in cifre



## Consulenza in materia di assicurazioni sociali

circa **8800**  
dossier trattati

circa **55 000**  
ore di consulenza

## Servizio giuridico

circa **2800**  
dossier trattati

circa **17 000**  
ore di consulenza



## Formazione e Sensibilizzazione

**91**

giornate di corsi in  
amministrazione,  
trasporti, cultura,  
biblioteche ecc.

**1376**

collaboratrici e  
collaboratori formate/i

**1147**

bambine/i e giovani  
partecipanti a «Mal seh'n»

**123**

partecipanti al  
programma di corsi



## Viaggi

**82**

viaggi individuali

**98**

viaggi di gruppo assistiti

**1600**

clienti

**14**

viaggi con assistenti personali

**599**

interventi tramite accompagnatrici e accompagnatori di viaggio



## Sport

circa **950**

sportive e sportivi iscritte/i

**69**

sessioni di allenamento nelle diverse discipline

**260**

monitrici e monitori volontarie/i



## Costruzioni / Abitazioni / Trasporti

**4296**

valutazioni di progetti

di queste **765**

riguardavano infrastrutture esterne alle fermate degli autobus

# Il nostro anno 2025



# Politica sociale

## **Congedo di assistenza per i genitori di figli gravemente malati**

Procap Svizzera ha seguito numerosi dossier politici federali di fondamentale importanza anche nel corso dell'anno in rassegna. Un successo significativo è stato ottenuto con la revisione della legge sulle indennità di perdita di guadagno (LIPG). Il Parlamento ha infatti approvato importanti miglioramenti nel quadro delle indennità di assistenza per genitori con una figlia o un figlio minore con gravi problemi di salute. È stato così possibile colmare lacune di vecchia data e compiere un notevole passo avanti in fatto di conciliabilità tra professione e accudimento in situazioni di emergenza.

## **Iniziativa sugli asili nido**

Dopo quasi cinque anni, molte riunioni di commissione e varie consultazioni, alla fine del 2025 il Parlamento ha accolto il controprogetto indiretto all'iniziativa sugli asili nido, denominato: Sostituire il finanziamento iniziale con una soluzione moderna.

Il controprogetto verte principalmente sull'introduzione di un assegno di custodia per genitori di bambine/i iscritti a un asilo nido, finanziato attraverso i contributi dei datori di lavoro, delle lavoratrici e dei lavoratori e dei Cantoni. Nel quadro di questo dossier, Procap si è battuta a favore di un accesso non discriminante alle offerte di custodia complementare alla famiglia. Un altro aspetto positivo è l'approvazione di accordi di programma tra la Confederazione e i Cantoni, che consentono di incrementare i posti di custodia, anche per bambine/i in situazione di disabilità. La nota dolente, invece, è l'insufficiente aumento degli assegni di custodia per bambine/i con gravi disabilità. Procap continuerà comunque a seguire gli sviluppi del dossier sul piano politico.

## **Iniziativa per l'inclusione**

Non ha invece soddisfatto le aspettative di Procap il controprogetto indiretto all'iniziativa per l'inclusione, posto in consultazione dal Consiglio federale. Nel suo parere, Procap ha sottolineato le lacune sostanziali dell'oggetto, quali l'assenza di una strategia di inclusione esaustiva, una definizione troppo limitata di disabilità e la mancanza di un disciplinamento chiaro dell'autodeterminazione in materia di alloggio. L'associazione continuerà a battersi con determinazione affinché vengano adottate misure che migliorino in modo effettivo e concreto la vita quotidiana delle persone in situazione di disabilità.

## **Informazioni per i soci**

Oltre alle comunicazioni regolari, affidate al proprio sito e ai canali social media, all'inizio del 2025 Procap ha introdotto una retrospettiva delle Sessioni parlamentari, che inoltra via e-mail ai propri soci per informarli sui risultati delle deliberazioni al termine di ogni Sessione.

## **Nuova responsabile della Politica sociale**

Anna Pestalozzi, già responsabile supplente del dipartimento di Politica sociale di Procap Svizzera ne ha assunto la direzione dal 1° marzo 2025 al posto di Alex Fischer. Attiva nel dipartimento fin dal 2020, Anna Pestalozzi conosce molto bene l'associazione, le sue organizzazioni partner e il panorama politico svizzero.



## Alla scoperta degli Ostelli della gioventù svizzeri

Nel 2025 Procap ha lanciato una collaborazione strategica con gli Ostelli della gioventù svizzeri, offrendo la possibilità ai propri soci di testare gli alloggi di vacanza senza barriere! In esclusiva per i soci di Procap, due volte all'anno, in inverno e in estate, viene estratto a sorte un fine settimana da trascorrere in un ostello con un'accompagnatrice o un accompagnatore. Il soggiorno viene documentato con un reportage pubblicato sulla nostra rivista e un video diffuso in Internet e nei social media. Ciò consente a Procap di aumentare la propria visibilità nei canali degli ostelli della gioventù, agli ostelli di presentare le proprie proposte senza barriere e ai nostri soci di godersi un fine settimana rilassante.



## Consulenze negli ospedali pediatrici e forum per i genitori

Nel 2025 Procap Svizzera ha proposto delle consulenze negli ospedali pediatrici della Svizzera tedesca. Nell'ambito di tali incontri, le/i legali di Procap hanno risposto alle domande di genitori, assistenti sociali, terapisti/i e medici, in relazione con le prestazioni delle assicurazioni sociali. I forum per i genitori, organizzati annualmente nelle regioni, offrono alle persone in situazione di disabilità, ai loro genitori, alle professioniste e ai professionisti una piattaforma di scambio e la possibilità di ottenere una risposta alle loro domande. Nel 2025 sono stati approfonditi tra gli altri i temi dello sgravio ai familiari, dei sibling, ovvero delle sorelle e dei fratelli di persone in situazione di disabilità, e dell'autodeterminazione nella vita affettiva.



## Sentiero degli scrittori senza barriere a Olten

Il 24 aprile 2025 Olten Turismo e Procap Svizzera hanno inaugurato il nuovo sentiero degli scrittori, accessibile senza barriere. Durante la cerimonia, alla presenza di vari ospiti, sono stati proposti spettacoli dal vivo ed è stata presentata l'app MyWay. Il nuovo percorso, che si aggiunge alle postazioni di ascolto introdotte in città nel 2016, lancia un importante messaggio a favore di un'inclusione a tutti gli effetti.



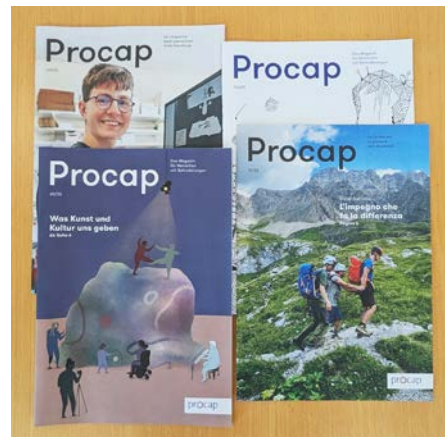
## Singing Hands Day

Sabato 19 luglio 2025, il Montreux Jazz Festival ha risuonato nuovamente non solo di musica, ma anche di segni. Dal 2014, Procap Svizzera e il Montreux Jazz Festival collaborano per rendere la musica accessibile a tutte e tutti, traducendo un concerto nella lingua dei segni. Quest'anno, l'artista Sahel ha prestato la sua voce e il suo cuore a questa avventura inclusiva sul Super Bock Stage. L'associazione Ecoute Voir – un'organizzazione specializzata nell'interpretariato nel settore culturale – ha tradotto il concerto.



## Rivista Procap

La rivista Procap esce a scadenze trimestrali con una tiratura di circa 25 000 copie. Nel 2025 si è occupata di tematiche quali il volontariato, l'arte e la cultura, l'accessibilità senza barriere e l'uguaglianza. Per il secondo numero, i soci di Procap sono stati invitati a parlare del loro rapporto con l'arte. La risposta è stata straordinaria, tanto che sono nate collaborazioni per la realizzazione di opere d'arte e la scrittura di testi. La redazione ha inoltre avuto l'occasione di intervistare altri soci per la rubrica «Siamo Procap» e di accompagnarle/i alle prove teatrali e agli spettacoli.



Vacanze sull'isola d'Elba



«La montagna chiama», Monte Bar



## 30 anni di Procap Viaggi: festa con i volontari

Da trent'anni, Procap Svizzera organizza viaggi e vacanze senza barriere in Svizzera e all'estero. A metà gennaio ha celebrato i 30 anni di fondazione, con una festa tenutasi a Olten alla presenza di circa 200 persone, tra volontarie e volontari, donatrici e donatori e collaboratrici e collaboratori. L'evento è culminato con l'interessante intervento di Andreas Pröve, che da anni viaggia esplorando i limiti del possibile sulla sua sedia a rotelle.



## Gita per l'anniversario all'Europa-Park

Il 3 dicembre 2025, Giornata internazionale delle persone con disabilità, sei pullman al gran completo hanno trasportato 200 utenti di Procap provenienti da tutta la Svizzera e una sessantina di accompagnatrici e accompagnatori fino al parco divertimenti Europa-Park, a Rust, in Germania. Le/i partecipanti hanno così avuto l'occasione di trascorrere una giornata all'insegna dell'inclusione e della partecipazione. Dai numerosi riscontri ricevuti, è emerso che molte/i utenti non erano mai stati prima di allora in un parco divertimenti e si è quindi trattato di un momento particolarmente significativo per tante/i di loro.

## Catalogo viaggi 2026

Alla fine di novembre è stato pubblicato il catalogo viaggi 2026. Anche questa edizione presenta una vasta scelta di vacanze senza barriere in Svizzera e all'estero, rivolta a persone con e senza disabilità. Attraverso le sue proposte, Procap Viaggi offre a tutte le persone che amano viaggiare la possibilità di trascorrere momenti indimenticabili.



# Vacances 2026

Voyages accessibles en Suisse et à l'étranger

**procap**  
Voyages & Sport

## Da 65 anni attivi insieme

Procap Sport, insieme ai 20 gruppi sportivi regionali, vanta 65 anni di attività. In occasione di questo anniversario, nel 2025 il team di Procap Sport ha visitato tutte le regioni, organizzato incontri e partecipato ad allenamenti per valutare i punti di forza, ma anche le criticità. Successivamente, sono state identificate delle misure specifiche, che verranno elaborate e attuate con le/i rappresentanti dell'associazione, al fine di promuovere ulteriormente lo sport e il movimento anche in futuro.

## Giornate movimento e incontri di Procap, Olten 2025

Per molte atlete e molti atleti, le gare e le giornate sportive rappresentano il momento più atteso dell'anno. In vista di tali eventi, si allenano intensamente per mesi nei rispettivi gruppi sportivi di tutta la Svizzera. Le Giornate movimento e incontri tenutesi alla fine di agosto a Olten hanno avuto un enorme successo. Hanno visto la partecipazione di persone di tutte le età e ogni forma di disabilità, che si sono incontrate per praticare sport insieme sull'arco di due giorni. Complessivamente 235 sportive e sportivi e 75 persone accompagnanti hanno raggiunto la cittadina di Olten da ogni parte della Svizzera per cimentarsi in numerose attività. Tutte le persone presenti, con e senza disabilità, hanno partecipato con entusiasmo al riscaldamento in musica e alle partite di calcio inclusivo. Domenica, 95 persone hanno preso parte alle gare di nuoto tenutesi nella piscina di Olten.

## Torneo di netball

Il torneo di netballplus, tenutosi a Olten a metà novembre, ha registrato il tutto esaurito, a dimostrazione della grande popolarità dell'evento. Questa versione adattata del netball (disciplina simile alla pallacanestro) è particolarmente idonea agli sport di gruppo per persone con diverse abilità. Un grande ringraziamento va agli arbitri e alle numerose persone che hanno reso possibile il torneo.



# L'importanza del volontariato per Procap

In Svizzera il volontariato, svolto accanto alla professione e alla famiglia, ha una lunga tradizione. Le singole persone, le aziende o le associazioni hanno la possibilità di fornire il proprio contributo a Procap in svariati modi, attraverso:

- la collaborazione alle attività dei gruppi sportivi e delle sezioni
- il volontariato aziendale (corporate volunteering)
- l'accompagnamento durante il tempo libero
- la partecipazione ai comitati nella Svizzera tedesca e romanda
- il sostegno sotto forma di donazioni

## **Andare in vacanza grazie alle volontarie e ai volontari**

Chi desidera impegnarsi a favore dell'inclusione, interagire con altre persone e rendersi utile ha la possibilità di diventare accompagnatrice o accompagnatore volontaria/o per Procap Viaggi. Le spese di viaggio sono coperte ed è corrisposta una piccola indennità quotidiana quale rimborso spese; per il resto si tratta di un'attività svolta a titolo volontario, che offre la possibilità a molte persone in situazione di disabilità di esplorare il mondo.

Uno dei fiori all'occhiello delle proposte di Procap Viaggi è costituito dalle vacanze di gruppo assistite in Svizzera e all'estero, durante le quali persone con diverse disabilità intraprendono insieme un viaggio alla scoperta di nuove località. Nel 2025 sono stati organizzati oltre 90 viaggi di gruppo e 14 viaggi individuali assistiti.

Grazie al supporto di guide turistiche esperte e di accompagnatrici e accompagnatori dedicati, formati sotto l'egida di Sport+Handicap EDUCATION, le persone in viaggio possono trascorrere spensieratamente le proprie giornate e vivere appieno le nuove esperienze. Alla fine di novembre è stato pubblicato il catalogo viaggi 2026. Anche questa edizione contiene proposte molto allettanti. Che si tratti di un fine settimana o di più giorni, l'impegno prezioso delle volontarie e dei volontari permette a chi viaggia di vivere momenti indimenticabili.

Procap ringrazia di cuore tutte le volontarie e tutti i volontari per il grande impegno profuso. In fondo, una società inclusiva si riconosce anche dalla naturalezza con cui le persone in situazione di disabilità possono intraprendere un viaggio e andare in vacanza.

# Donazioni 2025: insieme, per migliorare la situazione

In qualità di associazione di utilità pubblica, Procap dipende dalle donazioni per garantire nel tempo le proprie offerte e i propri servizi. Anche nel 2025 ha potuto contare su un generoso sostegno finanziario e desidera cogliere l'occasione per ringraziare di cuore tutte le donatrici e tutti i donatori.

Privati, aziende, fondazioni e Comuni supportano finanziariamente Procap Svizzera per i più svariati motivi: per riconoscenza, per un coinvolgimento personale o per il desiderio di impegnarsi in ambito sociale. Con le loro donazioni, contribuiscono a rafforzare l'autodeterminazione e l'inclusione delle persone con disabilità.

## **Raccolta fondi: viva LaVIVA!**

Per molte persone in situazione di disabilità andare in discoteca è praticamente impossibile, a causa delle barriere architettoniche, dell'illuminazione inadeguata e dei pregiudizi. I party organizzati con il marchio Procap «LaVIVA», abbattano i diversi ostacoli e da oltre dieci anni offrono esperienze di svago inclusive in varie località della Svizzera. I party LaVIVA si tengono regolarmente a Zurigo, Brugg, Kriens, Wetzikon e Sciaffusa. Esistono inoltre collaborazioni con locali di Montreux e Friburgo. Per poter continuare a garantire l'accessibilità, formare il personale e far conoscere meglio l'offerta si sono resi necessari ulteriori mezzi finanziari ed è quindi stata lanciata una raccolta fondi. Il grande successo ottenuto da quest'azione (con un ricavato di 12 275 franchi), dimostra che nel settore del tempo libero vi è un gran bisogno di inclusione e parità. Le donazioni consentono sia di ottenere le

basi finanziarie per l'implementazione delle relative misure, sia di lanciare un segnale sulla necessità di una maggiore partecipazione sociale.

## **Lasciti ed eredità**

Molte persone che in vita si sono prodigate per difendere i diritti delle persone in situazione di disabilità desiderano garantire una continuità, così da poter sostenere anche le future generazioni. Nel gennaio 2023 è entrata in vigore la revisione parziale del diritto successorio svizzero, nell'ambito della quale è stata ridotta la porzione legittima ed è stata lasciata al testatore/alla testatrice una maggiore libertà di disporre del suo patrimonio. I lasciti e le eredità sono un tassello importante dei finanziamenti a favore delle nostre attività e dei nostri servizi per le persone in situazione di disabilità.

Per maggiori informazioni su lasciti ed eredità si rimanda all'indirizzo: [procap.ch/heritages-et-legs](https://procap.ch/heritages-et-legs)

## **Incontri informativi su lasciti ed eredità**

Procap organizza regolarmente un incontro informativo itinerante dal titolo «Successione, mandato precauzionale e direttiva del paziente – la soddisfazione di aver sistemato tutto». Nel 2025, tale incontro si è tenuto a Olten e a Losanna, alla presenza di un folto pubblico che ha seguito con interesse le spiegazioni di Irja Zuber, responsabile del Servizio giuridico, e di Caroline Schlunke, avvocatessa di Procap. Le/l partecipanti hanno apprezzato particolarmente gli scambi e le informazioni, ritenute molto utili ai fini della gestione delle pratiche di successione. Nell'anno in corso sono previsti altri due incontri di questo tipo: uno nella Svizzera tedesca e uno nella Svizzera romanda.

### Fondi raccolti da Procap Svizzera

Nel 2025 i fondi raccolti ammontano a quasi 1,8 milioni di franchi netti e comprendono i proventi di donazioni di privati, aziende e fondazioni e lasciti.

I contributi pubblici sono plafonati da più di dieci anni, ma la richiesta dei servizi offerti da Procap alle persone in situazione di disabilità è in costante aumento, in particolare

per quanto riguarda le consulenze giuridiche e socio-assicurative. Pertanto, le donazioni sono estremamente preziose.

Procap Svizzera ringrazia di cuore tutte e tutti coloro che l'hanno supportata anche nel 2025, consentendole così di realizzare progetti e offrire preziosi servizi alle persone in situazione di disabilità.

## Grazie di cuore per il vostro sostegno!

Procap è in grado di realizzare i suoi numerosi progetti a favore delle persone in situazione di disabilità anche grazie alle generose donazioni di numerose istituzioni. Desideriamo ringraziare in particolare le seguenti fondazioni, ditte e parrocchie per il supporto e l'impegno che hanno dimostrato nell'anno in rassegna. Un sentito grazie anche a tutte le fondazioni che hanno preferito non essere nominate.

Aare Energie AG

Adeline Lehmann-Tschui Stiftung

Axians Somnitec AG

Bettagsfranken des Kantons Solothurn

Bâloise, Niederlassung Olten

BK Atlantis Stiftung

B. und R. Molitorisz-Fehér Stiftung

Carl und Elise Elsener-Gut Stiftung

Claire Sturzenegger-Jeanfavre Stiftung

Däster-Schild Stiftung

Dr. Beatrice und Dr. Richard Huber-Bieg Stiftung

EHW-Stiftung

Elektro Geiser AG

Evangelisch-Reformierte Kirche Kanton Solothurn

Evangelisch-Reformierte Kirchgemeinde Olten

Fondation Denis et Louise-Anna Tornay

F. G. Pfister Kultur- und Sozialstiftung

Fondation Gustave Piotet

Fondation Jean-Claude Arnold

Fondation Patrick Jucker

GABU Stiftung

Hannie Hefti-Walder-Stiftung

Hatt-Bucher-Stiftung

Hoch-drei-Verglasungen, Oftringen

Josef Wiederkehr Stiftung

Kiwanis-Club Olten

Krokop Stiftung

Kurt und Silvia Huser-Oesch Stiftung

Liliane Hirzel-Atzli Stiftung

Maria Johan Milder Fonds

Max und Erika Gideon Stiftung

Migros Kulturprozent

Paul Hess Stiftung

Philanthropische Gesellschaft Union Kreis Olten

Philipp und Henny Bender Stiftung

Porsche Schweiz AG

Reiner Stiftung

«Raff di uf» – das Beizli

Reformierte Kirche Kanton Zug

René und Susanne Braginsky-Stiftung

Spruijtenburg Stiftung

Stiftung Denk an mich

Stiftung «Perspektiven» von Swisslife

Swisslos-Sportfonds Kanton Solothurn

TEAMCO Foundation Schweiz

T. & H. Klüber-Stiftung für Frieden und Lebenshilfe

Trudy Gysi-Leuenberger Stiftung

Walter- und Ambrosina-Oertli-Stiftung

Prove per il Singing Hands Day al Montreux Jazz Festival



Gruppo sciistico Procap a Ovronnaz



# Bilancio

in CHF	31.12.2025	31.12.2024
<b>Attivi</b>		
Liquidità	2'629'350.62	2'022'611.30
Crediti	708'888.91	857'410.77
Scorte	7'800.00	6'600.00
Ratei e risconti attivi	562'816.88	517'364.35
<b>Attivo circolante</b>	<b>3'908'856.41</b>	<b>3'403'986.42</b>
Beni	2'047'012.33	2'388'650.00
Investimenti finanziari	890'306.50	566'314.00
<b>Attivo fisso</b>	<b>2'937'318.83</b>	<b>2'954'964.00</b>
<b>Totale attivi</b>	<b>6'846'175.24</b>	<b>6'358'950.42</b>
<b>Passivi</b>		
Capitale di terzi a breve termine	1'914'122.43	1'593'373.08
Capitale di terzi a lungo termine	100'000.00	345'000.00
Fondi a destinazione vincolata	188'996.98	197'996.98
Totale capitale dell'organizzazione	4'222'580.36	4'213'831.60
Risultato annuo	420'475.47	8'748.76
<b>Totale passivi</b>	<b>6'846'175.24</b>	<b>6'358'950.42</b>

## Ufficio di revisione BDO AG, Olten

Il rendiconto annuale dettagliato può essere scaricato all'indirizzo [procap.ch](http://procap.ch) oppure richiesto a Procap Svizzera, telefono 062 206 88 88.

## Grazie quindi di cuore a tutte e tutti per il prezioso sostegno!

Procap Svizzera si identifica in una società solidale, costituita da persone con e senza disabilità. Proprio per questo annovera un numero crescente di soci sostenitori senza disabilità, che con il loro supporto le permettono di intensificare il proprio impegno a favore delle persone in situazione di disabilità e delle loro esigenze.

Più di 100 000 donatrici e donatori sostengono regolarmente Procap Svizzera a livello finanziario. Anche nel 2025 Procap Svizzera ha ricevuto lasciti da privati e aiuti da fondazioni e sponsor. Senza queste forme di supporto Procap Svizzera non sarebbe in grado di garantire il proprio operato a favore delle attività di autoaiuto.

# Conto d'esercizio

Ricavi in CHF	2025	2024
Raccolta fondi/donazioni/lasciti lordi	3'105'455.57	2'857'587.36
Quote associative	1'010'940.95	993'787.70
Contributi degli enti pubblici	4'641'832.36	4'442'901.15
Ricavi da prestazioni	5'574'483.56	4'996'450.70
<b>Totale ricavi</b>	<b>14'332'712.44</b>	<b>13'290'726.91</b>
<b>Costi d'esercizio</b>		
Costi del personale	8'166'031.19	8'022'078.19
Costi dei locali, elettricità, smaltimento rifiuti	441'419.78	422'569.74
Manutenzione mobilio, arredamento, veicoli	7'250.04	10'009.26
Assicurazioni cose, imposte, tasse	38'552.20	13'171.78
Raccolta fondi/donazioni/costi	1'306'775.39	1'157'141.40
Costi d'amministrazione, informatica	928'812.06	868'334.03
Costi degli organi/spese	101'177.38	107'388.40
Costi per marketing, azioni, relazioni pubbliche	213'878.07	242'566.31
Corsi	18'519.80	15'526.25
Acquisto prodotti agenzia viaggi	2'379'522.56	2'174'435.01
Contributi ad altre organizzazioni	123'909.84	132'389.50
Ammortamenti sui beni	176'270.72	176'014.70
Altri costi/spese	-5'662.15	11'837.40
<b>Totale costi d'esercizio</b>	<b>13'896'456.88</b>	<b>13'353'461.97</b>
<b>Risultato d'esercizio</b>	<b>436'255.56</b>	<b>-62'735.06</b>
Risultato finanziario	20'225.02	28'870.69
Risultato immobiliare	-45'005.11	31'613.13
<b>Risultato annuo senza risultato del fondo</b>	<b>411'475.47</b>	<b>-2'251.24</b>
<b>Fondi a destinazione vincolata</b>		
Variazione del capitale del fondo	9'000.00	11'000.00
<b>Risultato d'esercizio prima dell'assegnazione al capitale dell'organizzazione</b>	<b>420'475.47</b>	<b>8'748.76</b>
<b>Assegnazioni/prelievi</b>		
Variazione del fondo 100° anniversario	100'000.00	0.00
Variazione del fondo Politica sociale	100'000.00	0.00
Variazione del fondo Progetti informatici	100'000.00	0.00
Variazione del fondo strutturale	0.00	0.00
Assegnazione al capitale libero	120'475.47	8'748.76
<b>Risultato dell'esercizio dopo assegnazioni e prelievi</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>

**Servizio giuridico**

062 206 88 77

service.juridique@procap.ch

**Viaggi e Sport**

062 206 88 30

voyages@procap.ch

sport@procap.ch

**Formazione e Sensibilizzazione**

062 206 88 94

sensibilisation@procap.ch

**Costruzioni e Trasporti**

062 206 88 50

bauen@procap.ch

**Politica sociale**

062 206 88 86

sozialpolitik@procap.ch

**Raccolta fondi**

062 206 88 76

info@procap.ch

**Marketing e Comunicazione**

062 206 88 87

communication@procap.ch

Procap Svizzera  
Frohburgstrasse 4  
4600 Olten

062 206 88 88  
info@procap.ch  
www.procap.ch

**procap**

Per persone con handicap.  
Senza compromessi.

Sostenere Procap:

**Dona ora con TWINT!**

 Scansiona il codice QR con l'app TWINT

 Conferma importo e donazione



IBAN CH86 0900 000 4600 1809 1

